



Australian Government

Centrelink
giving you options
www.centrelink.gov.au

News for Seniors

CHINESE SUMMER 2009 ISSUE 80

Inside this issue...

- 1** Message from the Minister
- 2** Jack Griffin – on track for a long, long life
- 3** Centrelink public holiday processing – Easter office closures
- 4** Reporting employment income
- 4** New changes help carers of children
- 5** Money management seminars
- 5** Your Centrelink concession card
- 6** Age Pension qualifying age
- 7** Your accommodation choices
- 7** Take your heart for a walk
- 8** From the Editor
- 9** Rates

- 1** 部長致辭
- 2** Jack Griffin - 長青不老
- 3** Centrelink公共假日審理安排 - 復活節停止辦公時間
- 4** 報告工作收入
- 4** 幫助兒童照顧者的新改革措施
- 5** 理財講座
- 5** Centrelink優惠卡
- 6** 養老金資格年齡
- 7** 住宿選擇
- 7** 健行增進心臟健康
- 8** 編者的話
- 9** 恤金金額

Material in News for Seniors is subject to copyright and all rights reserved. Material can be printed out for individual use. For publication content or copyright release, contact the Editor on: Tel: 02 6155 0120 or write to: The Editor, News for Seniors Box 7788 Canberra BC ACT 2610 or email: editornfs@centrelink.gov.au RTO10ZH.0912

Centrelink代表民政部(Department of Human Services)及其他政府機構出版。

*在澳洲任何地方打這個電話都是以本地電話費付費。用手提電話打這個電話便要以手提電話費付費。

ISSN 1028-8555



部長致辭

年關即至，本人謹此對Centrelink支持澳洲社區所做出的出色工作表示感謝。《老年人專訊》(News for Seniors)編輯在第8頁“編者的話”中概述了這些出色工作。



聯邦政府致力建設一個更強大、更公平的國家，對未來所面臨的挑戰做好準備。政府履行承諾，改革恤金制度，為330萬合資格的澳洲人提供更大經濟保障。我們瞭解到恤金領取者需要獲得足夠的支持水平，因此增加對所有恤金領取者的付款，提高付款的持續穩定性。

恤金制度現在更為靈活，也更為簡便，讓恤

金領取者能夠更有效、穩妥地做好規劃和預算。本期第4頁上的付款金額數字讓你瞭解自己可領取的金額。當然，這些金額取決於你自身的具體情況。

正如各位所知，《老年人專訊》每季度出版，因此，你將於明年四月底收到《老年人專訊》2010年秋季版。如果你的情況在此期間有所變化，請記得通知Centrelink。有關最新的付款金額，請瀏覽www.centrelink.gov.au上的《澳洲政府付款指南》(A Guide to Australian Government Payments)，或者向當地Centrelink顧客服務中心查詢。

祝各位和家人度過一個輕鬆愉快的暑假。

Chris Bowen

民政部長

金融服務、公積金與公司法部長

收閱 News for Seniors 《老年人專訊》

如果您希望：

- 收閱《老年人專訊》(News for Seniors)
- 更改地址
- 取消訂閱《老年人專訊》

請致電Centrelink多元文化服務處，電話13 1202*，來信請寄：

The Editor, News for Seniors, PO Box 7788, Canberra BC, ACT 2610.

若要查閱英語和非英語版本的《老年人專訊》，請瀏覽Centrelink網站：

www.centrelink.gov.au 一並搜尋‘出版物’即可。

在撥打Centrelink的任何電話號碼時，請將客戶參考號(CRN)和/或優惠卡放在手邊以備參考



Australian Government


Centrelink
giving you options
www.centrelink.gov.au

News for Seniors

CHINESE SUMMER 2009 ISSUE 80

Jack Griffin - 長青不老

對85歲的Jack Griffin來說，年齡不是障礙，澳洲地理也不是障礙—他已三次騎車環遊澳洲大陸！

Jack是一位資深的馬拉松自行車手，一年中有六個月住在Tweed Heads，其它六個月則住在Geelong。他從孩提時便一直騎自行車。他的第一次騎車壯舉始於14歲那年。“有一天早上，我凌晨4點就醒了，決定從Wangaratta的家騎車145英哩（232公里）去墨爾本看姨媽。我騎了9小時55分鐘，”他回憶道。Jack對細節和數字的記憶力令人難以置信。

這次騎車讓他開始對長距離騎車情有獨衷。自此以後，Jack已三次騎車環遊澳洲，在總共68天內騎行了14 900公里。上一次騎車環遊澳洲時，他68歲時，每天與三位年齡分別為50歲、51歲和56歲

的‘年輕’自行車老手騎行220公里。

Jack今年85歲。他在八月份從布里斯本騎車到凱恩斯‘在17天內騎行了1700公里’每天騎行100公里。Jack的後援車輛是一輛裝飾有‘抗癡呆症探險之旅’(Adventure before Dementia)字樣的箱式貨車，此次騎車是為當地醫院購買一台心電圖儀募集捐款。

Jack安享老年的理念非常簡單，也非常令人信服—‘萬事無憂，及時享受生活！’此外，Jack既不喝酒，也不抽煙，也不吃“垃圾”食物。”我喜歡吃新鮮生食，也喜歡少吃多餐，差不多整天都在吃點東西。精神健康對生活至關重要！保持充沛精力，笑口常開，開心快樂！”

他熱愛騎車運動。“我喜歡騎車奔向遠方—它





帶給我自由，令我精神煥發！每天起床後我都要問自己‘今天要去哪裡？’我死後就騎不了車了，因此現在要盡情享受！”

不足為奇的是，Jack最欽佩的人物都是澳洲以往的自行車賽冠軍。“在1934年舉辦的維州百年自行車賽中，我有幸見到了Hubert Opperman爵士(1930年代世界最優秀的耐力自行車賽運動員)。我得到了他的名片，對他非常敬仰。你是否知道他曾經在一個賽道上在24小時內騎行了489英哩(782公里)?我的另一位偶像是業餘自行車賽世界冠軍及場地自行車賽職業運動員Sid Patterson。”

Jack Griffin積極的人生觀值得與我們大家共享。例如—“我打算活到100歲以上，死也要嘗試達到這一目標。”

“我寧願沒錢也要有一輛自行車，而不願意有錢而沒有自行車。”

最後一點—“只有遺憾取代夢想，一個人才算老。”

Jack Griffin, 我們向你致敬!

Peter Reaburn向《老年人專訊》編輯部介紹了Jack, 希望我們發表他的事跡。他是 Rockhampton 昆士蘭州中部大學 (Central Queensland University) 的副教授，也是一位運動科學家及運動健將。最近,他出版了一本名為《運動健將》(The Masters Athlete)的書,旨在‘彌合’運動科學與年長運動員之間的差距。有關詳情,請瀏覽 www.mastersathlete.com.au

Centrelink公共假日審理 安排 - 復活節停止辦公時間

Centrelink做出了特別安排，確保復活節期間的公共假日不會給顧客造成不利。

如果你需要遞交表格或者為了收到Centrelink付款而需要通知收入，請查看此假日期間的表格或報告單上列明的報告日期。公共假日期間的遞交日期可以比平時提前。如果提交表格或者通知收入，你需要包含自己在整個期間的收入預估。

你還可以選擇在評估期結束之後交回表格或通知收入，以確保你的收入報告準確無誤。然而，你要等到遞交表格或者通知收入之後才會獲得付款。

如果你不需要遞交表格，你就可能會因為公

共假日的緣故而提前收到付款。你需要確保這一提前付款不會在下一次付款之前用光，下一次付款將在正常支付日發放。

你的情況在假日期間發生改變，你仍需通知Centrelink。如果你不把自己情況的改變通知Centrelink而造成你領取超付金額，你就必須償還自己沒有資格領取的金額。

所有Centrelink辦事處都將在以下日期關閉：

- 受難節(Good Friday)-2010年4月2日星期五
 - 復活節(Easter Monday)- 2010年4月5日星期一
- 有關公共假日付款安排的詳情，請瀏覽

www.centrelink.gov.au



報告工作收入

在2009年聯邦預算中，政府在“穩固且可持續的恤金改革”計劃中宣佈了一系列恤金制度改革措施。其中一項改革就是推出工作獎勵金計劃 (Work Bonus)。

按照工作獎勵金計劃，從2009年9月起，在超過養老金年齡的恤金領取者每兩周工作收入的首\$500中，其中一半將不需要接受收入評估。工作獎勵金不適用於領取家長補助金的單身顧客或者在過渡安全網計劃下領取付款的那些顧客。

哪一類工作收入需要評估？

工作獎勵金適用於來自澳洲境內和境外的收入，包括臨時性和一次性付款以及董事費。工作獎勵金不適用於來自支付給委託人、自營人士或合夥經營的付款的收入。

我需要通知Centrelink實際收益還是加上工作獎勵金之後的數額？

你的收入(包括收益)影響到你的Centrelink

付款。Centrelink需要知道你每兩周賺取的收入是多少，才能夠給你發放正確的數額。向Centrelink報告你的總收益將確保你領取的金額不會超過或低於應付數額。

即使你只工作一天，也需要將所有的工作總收益通知Centrelink。你報告的數額應該是你在前兩周的實際收益。Centrelink會根據工作獎勵金計劃評估正確金額，然後再採取相關的收入評估。

如果你(或配偶)的工作收入不固定，那麼在你報告自己的工作收入之前，Centrelink就無法計算和支付你(或配偶)的恤金。這包括沒有賺取工作收入的兩周時間。

有關報告工作收入的詳情，請瀏覽 www.centrelink.gov.au，致電Centrelink多語種服務電話13 1202*，或查詢離你最近的Centrelink顧客服務中心。

幫助兒童照顧者的新改革措施

如果你因為照顧職責的要求而無法通過實質性的付薪工作養活自己，那麼照顧者收入補貼 (Carer Payment) 可以為你提供收入補助。政府在2009年7月1日對照顧者收入補貼 (照顧未滿16歲的兒童) 推出了一些改革措施，這些措施將使更多照顧兒童的照顧者獲得這種收入補貼。

如果你未領取照顧者收入補貼，但認為自己可能有資格，即使你以前申請過，也請瀏覽 www.centrelink.gov.au，致電Centrelink多語種服務電話 13 1202*，或查詢離你最近的Centrelink顧客服務中心。



Centrelink

要用英語以外的語言得到
Centrelink的信息，請打
13 12 02*

免責聲明：本出版物介紹了有關2009年12月所提供付款與服務的一般信息。如果您想獲得更詳細的信息，請與本地Centrelink辦事處聯絡或致電 13 1202*。



理財講座

在今年早些時候，政府開辦了試點講座並且取得了成功。在此基礎上，政府向全國開辦一系列講座，在如今動盪的經濟形勢下為人們提供理財幫助。

2009年6月，家庭房屋與社區服務及土著事務部(FaHCSIA)和Centrelink的理財服務處舉辦了一個試點項目，開辦一系列創新的講座來幫助人們應對經濟壓力。這些講座向因為全球金融危機而遇到經濟問題的個人和家庭提供理財信息。

在四個州和領地(南澳州、昆士蘭州、新南威爾士州和首度領地)舉辦了二十場講座。這些講座由理財服務處辦事員與當地財務輔導員一起主講，提高了遇到經濟壓力的人們對可獲得選擇的認識，讓參加者瞭解了積極主動避免不必要的困難的各種益處，並且宣傳了當地社區和政府的服務。

這些講座的對象十分廣泛，從尋求一般理財指導來度過難關的人士到不知道何處求助的人士不等。

根據參加者和主講者的反饋意見，對這些試點系列講座進行了評估，表明參加者獲得了寶貴的信息，增強了應對經濟壓力和尋求幫助的信心。

這些講座將參加者與財務輔導之類的其它個人化服務聯繫起來，發揮了非常重要的作用。這些講座是政府應對全球金融危機的一個重要部份。

在不久的將來會舉辦更多此類講座，這些講座名為“在不斷變化的形勢中理財”(Managing your money in changing times)，一開始將側重於具有較高需求的地區。有關這些講座舉辦時間和地點的詳情，請瀏覽www.centrelink.gov.au

Centrelink優惠卡

Centrelink非常重視顧客私隱，並且理解你可能不希望在Centrelink優惠卡上透露某些信息。

在《老年人專訊》(News for Seniors)的2009年冬季版中，我們介紹了你對優惠卡上顯示的地址可有什麼選擇。現在，你還可以選擇在優惠卡上是否顯示配偶資料。請注意：聯邦老年健康保健卡(Commonwealth Seniors Health Card)沒有此項選擇，該卡只顯示持卡人姓名。

請仔細考慮你希望和不希望顯示什麼信息，並且考慮這在不同情況中可能對你產生什麼影響。例如，如果在優惠卡上不顯示家庭地址，那麼從某些當地優惠提供者申領優惠時可能會帶來一些問題。提供給持卡人的任何優惠都將只

提供給卡上具名的人士。

請記住：你還可以選擇有兩張有效的優惠卡，例如，一張卡上顯示配偶姓名，另一張卡則不顯示配偶姓名。

Centrelink保留有關你的最新選擇的記錄。如果你收到顯示標準信息的新年度優惠卡，然後與Centrelink聯絡並要求具有不同信息的優惠卡，那麼除非你另行要求，否則下一年自動發給你的優惠卡就是非標準優惠卡。

有關優惠卡的詳情，請瀏覽網址：www.centrelink.gov.au，致電Centrelink 多語種服務電話13 1202*，或查詢離你最近的Centrelink顧客服務中心。



養老金資格年齡

養老金資格年齡將從65歲逐漸提高到67歲。從2017年7月1日開始，資格年齡每兩年將增加六個月，在2023年7月1日將達到67歲。這些改變不會影響在1952年7月1日前出生的人士。在1957年1月1日以後出生的每個人的養老金年齡將為67歲。

養老金年齡的提高是“穩固且可持續的恤金改革”計劃的一部份。此次提高年齡反映了預期

壽命的提高，有助於應對老齡化人口帶來的挑戰。據預測，到2049年，22%的人口將超過65歲，而如今這一比例約為13%。

下表說明了養老金資格年齡逐漸提高的情況，其中包括目前女性的資格年齡將從60歲提高到65歲。

出生日期	女性養老金資格年齡	男性養老金資格年齡
1935年7月1日前	60	65
1935年7月1日至1936年12月31日	60 ½	65
1937年1月1日至1938年6月30日	61	65
1938年7月1日至1939年12月31日	61 ½	65
1940年1月1日至1941年6月30日	62	65
1941年7月1日至1942年12月31日	62 ½	65
1943年1月1日至1944年6月30日	63	65
1944年7月1日至1945年12月31日	63 ½	65
1946年1月1日至1947年6月30日	64	65
1947年7月1日至1948年12月31日	64 ½	65
1949年1月1日至1952年6月30日	65	65
1952年7月1日至1953年12月31日	65 ½	65 ½
1954年1月1日至1955年6月30日	66	66
1955年7月1日至1956年12月31日	66 ½	66 ½
1957年1月1日起	67	67



住宿選擇

你是否開始考慮自己老了後住哪裡？

《澳洲老年人及其家庭住宿選擇：澳洲老年人及其家人須知》(Accommodation Choices for Older Australians and their Families: What older Australians and their families need to know) 為你和家人考慮及討論現有選擇提供了一個起點。這本手冊信息詳實，綜合評述了根據你的情況而可以獲得的選擇，並對一些重要的實際問題提供了建議，如財務、居住安排改變對你的恤金有何影響。

手冊具有顏色代碼和索引，方便你查找所需

資料，並且提供了相關機構的聯繫資料，你可能希望與這些機構聯絡，進一步探討自己的選擇。土著家庭以及具有多元文化和語言背景的家庭可以獲得幫助。

《澳洲老年人及其家庭住宿選擇：澳洲老年人及其家人須知》免費提供。若要獲得手冊，請瀏覽 www.fahcsia.gov.au 或致電家庭房屋與社區服務及土著事務部電話 **1800 050 009**。

你也可以聯絡當地 **Centrelink** 顧客服務中心的理財服務處辦事員來索取一份手冊。

健行增進心臟健康

心臟基金會健行計劃(Heart Foundation Walking)是一個免費社區健行小組網絡，旨在促進人們經常參加體育活動。志願健行組織者領導健行小組，在當地社區中為人們提供愉快的社交性和支持性體育活動選擇。

澳洲各地有近15 000人登記加入心臟基金會健行計劃，該網絡旨在抵抗心血管疾病的相關風險因素，包括缺乏體育活動所帶來的風險因素。健行小組可以滿足各個年齡層和健康水平的需要，既適合新手，也適合健行老手。

健行小組通常每周聚會一、兩次，參加距離適合小組能力和目標的健行活動。

志願健行組織者Mandy Bridgman女士說，這項計劃是各個年齡人士免費享受健身活動的極佳方式。

“我認為，心臟基金會提倡免費開展健康鍛鍊活動，這是一件非常好的事情。不論體重、年齡或體質如何，任何人都可以參加這項活動，” Bridgman女士說。

“我們健行小組中有72歲老人，也有8歲小女孩，因此我們對健行活動量身定製，滿足各種不同人士的需要，”她說。

全國心臟基金會首席執行官Lyn Roberts博士說，健行對預防和控制慢性病具有重要作用。

“經常參加健行活動有助於強身健體，幫助降低血壓和膽固醇水平，減少心臟病和中風風險，” Roberts博士說。

“健行小組讓你獲得社交機會，同時保持活力。此外，心臟基金會健行計劃還可以幫助你保持積極性，在你達到諸如25次、50次和100次健行活動里程碑時，定期為你提供獎勵，”她說。

若想加入或創辦健行小組或瞭解心臟基金會健行計劃詳情，請致電**1300 36 27 87** 或瀏覽網址：www.heartfoundation.org.au/walking。心臟基金會健行計劃由澳洲政府通過健康與老年部資助。



Australian Government

Centrelink
giving you options
www.centrelink.gov.au

News for Seniors

CHINESE SUMMER 2009 ISSUE 80

編者的話

大家好!歡迎閱讀我們2009年的最後一期專訊。今年為我們帶來了許多亮點、回憶和挑戰。其中一些較為令人難忘的時刻包括:

- 《養老金專訊》/《老年人專訊》(Age Pension News/ News for Seniors)20周年
- 首次發放養老金一百周年
- Centrelink的理財服務處(Financial Information Service)成立20周年, 以及
- Centrelink的多元文化服務員(Multicultural Service Officers)職位設立20周年。

今年影響你們中許多人的一項重大改革措施是穩固且可持續的恤金改革。Centrelink代表聯邦政府,將增漲的恤金付款送到了大約330萬養老金領取者、殘障恤金領取者、照顧者、妻子和



孀婦補助金領取者以及退伍軍人收入補助領取者的手中。

在維多利亞州發生叢林火災以及昆士蘭州東南部和新南威爾士州北部發生暴雨洪災之後, Centrelink還與其它許多機構協作開展社區恢復和救災工作

本期《老年人專訊》(News for Seniors)刊登了有關Centrelink公共假日付款安排、退伍軍人事務部(Departments of Veterans' Affairs)聖誕節和新年停止辦公以及養老金資格年齡改變的重要信息。

最後,我希望借此機會祝各位讀者及親友節日平安、新年快樂!期盼2010年為大家奉上更多期《老年人專訊》(News for Seniors)。

Hank Jongen

編者

Editor—News for Seniors

PO Box 7788 Canberra BC ACT 2610

Email: editornfs@centrelink.gov.au

**恤金金額**

恤金與房租補貼金額及限額	單身	夫婦 兩人合資格	夫婦 一人合資格	夫婦 因病分居
恤金金額^{1,2}	每兩週	每兩週	每兩週	每兩週 (每人)
最高基本金額	\$615.80	\$928.40	\$464.20	\$615.80
最高恤金補助金 ³	\$56.10	\$84.60	\$42.30	\$56.10
總計	\$671.90	\$1,013.00	\$506.50	\$671.90
房租補貼⁴	每兩週	每兩週	每兩週	每兩週 (每人)
最高房租補貼金額	\$111.80	\$105.40	\$105.40	\$111.80
獲得最高補貼的房租下限	\$248.47	\$302.53	\$302.53	\$248.47
不獲補貼的房租上限	\$99.40	\$162.00	\$162.00	\$99.40
允許收入⁵	每兩週	合共	合共	合共
獲得最高恤金	\$142	\$248	\$248	\$248
獲得部份恤金 ⁷	\$1,485.80	\$2,274.00	\$2,274.00	\$2,935.60
允許資產⁶	單身	合共	合共	合共
全額恤金—有房產者	\$178,000	\$252,500	\$252,500	\$252,500
全額恤金—無房產者	\$307,000	\$381,500	\$381,500	\$381,500
部份恤金—有房產者 ⁷	\$626,000	\$928,000	\$928,000	\$1,148,500
部份恤金—無房產者 ⁷	\$755,000	\$1,057,000	\$1,057,000	\$1,277,500
推定比率與限額	單身	合共	合共	合共
限額	\$42,000	\$70,000	\$70,000	\$70,000
低於限額的比率	2.0%	2.0%	2.0%	2.0%
高於限額的比率	3.0%	3.0%	3.0%	3.0%
聯邦老年健康保健卡(CSHC)	單身	合共	合共	合共
收入限額 (每年) ⁸	\$50,000	\$80,000	\$80,000	\$100,000
老年人補助金 (每季度) ^{2f}	\$196.30	\$296.40	\$148.20	\$196.30 (每人)



推遲領取養老金獎勵 制度—最高金額— 2010年1月1日

	單身	夫婦(每人)
第1年後最高獎勵金額	\$1,552.90	\$1,174.60
第2年後最高獎勵金額	\$6,211.70	\$4,698.30
第3年後最高獎勵金額	\$13,976.30	\$10,571.30
第4年後最高獎勵金額	\$24,846.70	\$18,793.40
第5年後最高獎勵金額	\$38,822.90	\$29,364.70

只有2009年9月20日之前達到養老金年齡和居住要求的人士才可以登記參加**推遲領取養老金獎勵制度 (Pension Bonus Schedule)**。具有未登記配偶的已登記成員不妨與Centrelink多語種服務聯絡(電話: **13 1202***)，討論這一改變可能對其產生怎樣的影響。

這些數字僅供參考。自2010年1月1日起生效(除非另外說明)。

- 付款金額按收入評估與資產評估計算。以所得金額較低(或零額)的評估為準。永久失明的顧客不需要接受收入或資產評估。永久失明的養老金領取者的基本金額沒有收入或資產評估，但此類養老金領取者可能受到補償費影響。
 - 從2009年9月20日起，政府對恤金制度實施了一些改革。這些改變包括：
 - 提高最高恤金金額。
 - 最高恤金金額包含一項新的恤金補助金。這項補助金每兩周發放一次，取代了以前的藥品補貼、電話費用補助金(更高費率)、GST補助金以及公用事業津貼，並將其合併為一種補貼。
 - 收入和資產評估適用於恤金補助金和基本恤金金額總價值。如果收入資產評估認為某人有資格獲得一些恤金，那麼該人士將至少獲得這一補助金的最低部份。
 - 如果收入超出全額恤金的允許數額，那麼每超出一元，恤金金額將減少50澳分(從40澳分提高到這一水平)。
 - 新的工作獎勵適用於超過養老金年齡的恤金領取者的工作收入，但家長補助金(Parenting Payment)除外。在每兩周工作收入中，只有最初\$500的50%將包括在恤金收入評估中。每兩周超過\$500的任何收益將照常計算。
 - 對於持有聯邦老年健康保健卡(CSHC)的人士，老年人優惠津貼和電話費用補助合併為一種新的老年人補助金，這項補助金仍將按季度發放。
 - 對於在2009年9月19日領取恤金的人士，若恤金改革最終造成恤金付款金額減少，就會羈其發放過渡性恤金金額。過渡性金額根據舊的收入評估規定，並且還包含付款金額的增漲。過渡性金額按消費價格指數進行指數調
 - 整。在2009年9月20日之後，一旦新規定下的金額等於或高於過渡性金額，Centrelink就會將恤金金額轉為新規定下的金額。所有過渡性金額的恤金都將逐漸轉到新的恤金制度。上表中的金額不適用於領取過渡性金額的恤金領取者。
 - 臨時出國13周以上以及所有永久離境的人士(若仍可領取收入補助付款)每兩周恤金補助金的基本金額(單身\$19.60，夫婦合共\$32.80)。
 - 不發放給向政府房屋處繳付租金者。對與人合租的單身人士、支付食宿費的人士或住在退休村的人士有特別的規定。那些有受扶養子女的人士可得到額外的金額。如果有受扶養子女、房租補貼通常與家庭稅補助金一起發放，如果沒有子女，則與恤金一起發放。有關臨時分居的金額，請致電**13 12 02***。
 - 對於超出這些金額的收入部份，每超出一元，發放的恤金金額將分別減少50澳分(領取恤金的單身人士)和25澳分(夫婦每人)。
 - 資產超出該限額者，每超出1000澳元，單身與夫婦合共的恤金金額每兩週減少1.50澳元。有些資產未包含在資產評估中。
 - 如果房租補貼(Rent Assistance)與恤金一起發放，那麼你的付款可能會更高。
 - 聯邦老年健康保健卡(CSHC)持有者收入評估為調整後應稅收入。
- 注：**離開澳洲出國可能會影響發放給您的付款。如果計劃出國，請與Centrelink聯絡瞭解有關詳情，電話：**13 12 02***。有關詳情，請致電：**13 1202***。